

Ыжыдлун ю бид колхозын нүөдны көзә кежлө лөсөдчан субботык

Ста мувавса пролетарийас, бутутчбى!

Торя Медионис 5 ур

КОМІ КОЛХОЗНИК

Леңб ВКП(б) Комі Обком

АПРЕЛЬ
11
ЛУН
1931
№ 20

Керчса метал
лургіческій
завод.



Ыжыдлун дөлжөн лоны вёрпрограмма штурмујтан лүнён

Аскі лоі кулацко-поповской пра-
вік "ыжыдлун". Попіас да кулакјас
тајо лунд пуктасны став вынсб, став
кужан лунсб контролеволюционні
уж нүөдом вылә, мед петкөдны
вірье ужалысјасб дай пондасны
нүөдны колхоз кістана уж. Та
вісна, медса-нін тајо лунјасб коло
лоны колхозникіасы, гөл да шор-
кода олыс крестаналы јона бді-
тельній, мед не шедни кулак кі-
под улә. Основній могјас колхоз-
никіас, гөл да шоркода олыс кре-
стана воңын пасха дырja: быт колт-
чыны вірб, штурмујтын вёрлеңан
программа, а кодјас олони сіктјас-
ы, гортса уж вылын, најо долже-
ніс ыжыдлун ю нүөдавны суб-
ботыкіас гөра-көзә кежлө лө-
сөдчом могыс.

Коло паскыда нуны массобіј раз-
јасытіельній уж вёрлеңасыс костын
да сіктјасын гөл, шоркода олыс
костын, најо ыжыдлун вёрпрог-
рамма штурмујтом вылә петкөдом
могыс да сіктјасын субботыкіас
відом могыс.

Коло паскыда разјасытін вёр-
леңасыс најо премірујтом јы-
лыс, медса-нін ыжыдлун вежонд
ужалысјасб премірујтом јылыс, дай
коло збыльс піртны оләм премі-
рујтом јылыс партіялыш шудисб.

Ыжыдлун вежонд коло паскыда
кыпбады колхозасб кыском могыс
гөл да шоркода олыс костын
массобіј разјасытіельній уж, коло
добітчыны сешом вермом, мед көзә
заводітчігін вілі котыртма
колхозасб 25 крестана овміссб.

Коло нүөдны паскыда вёрлеңан
фронт вылыс пышыс деңертірјас-
б јанбдана уж. Мед најо гөргө-
воісны, мыј налән деңертіраломыс
отсало кулакјасы нүөдны вреді-
тельскій уж, мыј деңертірјас лодны
самді настојашб кулак аген-
тураїн.

Колхозникіас да вір фронтвывса
геројас! Петкөдлө асыныб твор-
ческій ентузіазмт вёрлеңан про-
грамма штурмујтомын да большевістскій
көзә нүөдомын. Тајо лоі
мед бур ответ классобіј врагјас-
лы—кулакјасы да попјасы.

Сивозній брігада норма- сө тыртіс софтодон

Нојортса (Вічін р.) коопера-
тивній артель "Пошегона" сивоз-
ній брігада котыртчом борын
(ужалө 23 пөрөдчыс да сымда-
жо кыскасыю вёвјасб) боєтчіс
ужавны ударній темпјасб.

Нормас брігада март 20 лун
кежлө пөрөдчомын тыртіс: 115%
вылә да кыскасомын 100% вылә.

От. М.

Вёрлеңан программа тыртны быт

Апрель 5 лун кежлө вілі тыртма вёрлеңан программа
кыскасомын 73,8% мында да пөрөдчомын 89% мында.
Боря фекадаясас Вічін да Сыктывдин рајонјас кыскасомын
сетісны рекордній одјас. Тащом одјасон-кө пондас
ужавны став рајонис, то вёрпрограмма лоі тыртма ап-
рель 20 лун кежлө.

Вај бостылой, вёрфронтывса геројас, збыльс удар-
ній уж вылә, мед вілі быт тыртма сөвет правительство-
он сетом вёрлеңан программа.

КРАЈУВСА ГОРДПӨВ ВЫЛО

Іеваса вёрпромхоз пөрөдчан план тыртіс 121 прөч, кыскасан
— 105 прөч.

Удораса вёрпромхоз пөрөдчан план тыртіс 120 прөч, кыскасан
план 100 прөч. сајо. Тајо вёрпромхозјасс бөльшевістскій
вёрлеңан программа понда ғујамд Крајувса гордпөв вылә.

Нелімдінса вёрпромхозес, оппортуностіческій ужаломын,
борын кысоомыс пасјам сөдпөв вылә. (Правда Северавы)

Тащом субботыкіас быдлаын нүөдны ыжыдлунјас

Нелімдінса учвёрхозын, 302 кварталын пөрөдчысјас-
лон, кыскасысјаслон да матка вочысјаслон вілі субботыкі
меньшевік-вредітельјасы да мырдона уж јылыс СССР
вылә лој лептысјасы вочакыв пылді. Ужаліс 146 морт,
лоссідісны катішшіјас, тујјас, матка местајас, 203 кер
школалы да 64 кер Комілеслы.

Паршуков

Боевој штурмён

Комілеслон апрель 5-д лун кежлө
вёрлеңан программа тыртма
пөрөдчомын 89 пр. вылә, кыскасомын
73 пр. Вёрлеңомын көліні
решајушшіј лунјас. Тајо решајуш-
шіј лунјасас боевој штурмён
коло вочны тыр вермом. Тујыс ем.
Ужалын коло сізі, кызі ужалісны
апрель толысын медвөззә піатідіев-
каын вічінса ударнікјас. Апрельын
медвөззә піатідіевкаын вога за-
данын сеерті Вічін пөрөдчомын тыр-
тіс 70 пр. да кыскасомын 10 пр
чент! Став вёрлеңасыслон, удар-
нікјаслон коло бостын прімер вір-
фронтвывса геројаслы, починб
вёрлеңасыс—Кармановлыс да
Жершовлыс. Најо ордјасоми вір
вочіснын март 20-д лун кежлө:
Жершов 1000 кбм. да Карманов
1400 кбм. сајас, одін-на ужалоны
борын. Вёрлеңомын одјас коло
содтыны кык мында да күйім мын-
даю.

Лун сајын кулатско-попов-
скій ыжыдлун. Кулакјас да попјас
быдногыс зілбен ордны вёрлеңан
программа тыртмом. Коло петкөдны
ерпі классобіј врагјаслы вреді-
тельскій ужс, вёрлеңасыс віс-
тавлыны, мыј рељігія классобіј
врагјаслы лоі опоради да конјав-
ло содтасілізм течом. Быд вёрлең-
асыс коло төдмөдны, мыј рељігі-
якод тышкасом—содтасілізм паныда
тышкасом.

Комунистјас, комсомолеџјас,
кулакјас, ударнікјас-звучнік-
јас! Тијан мөг—кулатско-поповской

ыжыдлун дыріј паскыда нүөдны
массобіј разјасытіельній уж. Чоры-
да тышкасы быд пілдес маста оп-
портуностіјас, котыртны массас-
ыс кулакјас вылә став фронт пас-
тала наступајтын да сійін вёрле-
ңомын вочны тыр вермом. ыжыд-
лунлы мілан паныда лозунгјасын
лодыны: кіті морт мед ез пет ві-
рыс кулакјас да попјас Jadöh jurd-
мөдін. Кулатско-поповской
ыжыдлун вочны вёрлеңан про-
грамма боевој штурмујтан лун-
јасон, чорыда күчкыны классобіј
врагјас, кулакјас да попјас күз,
вёрлеңан программа тыртын софт-
дін.

Выләжык кыпдам ордјасом да
ударнічество паскодан знамя.

Бура пуктыны вёрлеңан фронт
вывса геројасыс, достоиной вёрле-
ңасыс премірујтны ВКП(б) Краї-
комлык апрель 3-д лунса шуомс
бура ужалысјас премірујтом јы-

лыс төдмөдны став вёрлеңасыс
(кулакјас да зажіточніјасы кынці).

Вічінса, Сыктывдин, Шојнаты, Ку-
лодін, Жемдин рајонуvsа гордгвар-
дејечјас да горд партізанјас, то-
пайджика отутвіді Ленін партіја гор-
гор! Ленін знамя улын граждан-
скій војна дырі ті вермінныд. Лен-
ін знамя улын ті кутанийд ужалы-
ны і ворын ыжыдлун дырі. Аслан-
ынды героізмін ті кысканныйд ас бор-
са вір став массас, вёрлеңан
фронтын обеспечітаний тыр по-
беда!

Візабожса учвёрпромхозлом вёрвочан план оран выйн

Візабожса (учвёрпромхоза кон-
тора) 45 кварталын ворын ужалом
мунд зев лъока, тајо конторасы
вілі сетома позор знамя да сій-
онд-на век олә. Вёрвочан план
— оран выйн, март 24-д лун
кежлө вічім да пөрөдчомын 78,4%,
кыскома јі туј дорд 45%, катішші-
дік кыскома сбмын-на 42% мында.

Ворын ужалысјас олды зев омб-
лік условійын, баракас нарјас кык
судта, лампајас чусікодб—пемы-
діб, пачјас зев јона шынбодын,
мукод баракас веңіг і пызыны абу,
сесса төвбид-на робочіјас таво
шыблодлын діті баракыс мәд ба-
рак да с. в.

Постојанній кадрса ужалысјас
сотрудникјас оз көсінінің сорнітны,
вај олдын пішті бітіг, көм-паскод
абу тырмымын да мукод дорыс на-
жіо јона сокыда олдын, ужаломы
вој і лун, а сотрудникјас бура сор-
нітім пыфы, мукодыс стараітчыны
быдногыс уттыртын да нарбітчыны.
Кулакјас, лішнеңечјас, зажіточніјас
олдын гөл-шоркодбем ужалысјас
код ді баракын, најо нүөдомы агі-
татсіја ѡз костын да сы вісна кыс-
кысмејас унайди уж вылә петомы 8
часын да бор пырны 3-4 час ри-
тын.

Тајо став омбъ торјассо да вір
петкөдан одсод софтім ради еск
унаң-нін вілі шудма адміністраті-
жалы да селсоветлы, но најолы бытті
вескод. Сотрудникјас унжыкыс ке-
күшом ответственост оз нуны ас-
выланыс.

Вёрвочомын онд-на перелом абу.
Асобозын заведујушб отсало ку-
лакјасы, волісны курсантјас да на-
лы сеті омбълік вівјассо, көм-пас-
код ыстасы кадровикјас да Сто-
літса сетас кулакјасы.

Комілес контораын щотовојасын
ужалоны кулакјас, лішнеңечјас да
сөвет аппаратыс вітлөм ѡз. Іү-
дідін уж вірвочомыс півсін ке-
кіні оз нүөдес. Горд пелісін піш-
ті пыр-на тырыс ѡз, олдын барак-
тімла. Ворын күлтесла оні емб
унаң, но ужс нүөдомы сомын
карса семілеткаса велдчысјас, а
мукодыс кінімін оз нүөдны лунса
уҗыс біріч.

Рабочкомын ужалыс сіз-жо слав-
бінік, ужнас бура вескодлыны оз
вермы. Партичејкаын вілі секре-
тар да сомын кадсод кольблдліс, ко-
діс оні вітлөм парапіа да сето-
ма судд.

Ответственній тројкалын ужыс
оз-жо тыда, 45 кварталын ставыс
ыжыд, а кызыны кекодлы оз шог-
мы. Ферт, тащом сама ужнаф про-
рыйт он бырд, да софтан. Тащом
оппортуностіјас сама ужалысјас вы-
лә дні-жо коло прімітны чорыд
мера. Организујтны став колхозник-
јас, гөл да шоркодбема олыс
крестанабс вірвочом программа
тыртм горд. Чорыда став фронт
паста кулакјас вылә наступајтім
најо агентура вылә быдлунја ужын
кос чорзбдомын софтам вірвочан
од кык мындаоз.

у-п.

Колхознөј кадр лёсöдам колхознікјасы

Колхознікјас, лёсöдчөй вёркылёдны!

Матысмө большевистской кылдочан уж. Тавоса вёркылёдом кутас торјавсыны мүкдөм вогајас дөрөс сійн, мың жынысы унжык вёрсө Ежва да Сыктыв յујас күчә кутасы кылдочны молъён. Тајо выл ногсн вёркылёдом уж мездас уна мүкдө сікас ужжасыс, (понель песом, ғоштана заптөм, паліт да с. в.) Молъён Кардороц вёркылёдан уж тајо чік-на первоја уж. Тајо выл ногса ужлы быногыс пондасны таркавны классовж врагјас, кулакјас да национал агентураыс. Најо быд пёлдес ужын і сорнын нүйдёны, мың молъён вёркылёдом сій болжевикјаслын „вот“ простира выдумка, мың жынном оз арты. Коди тајос пондас сывны, сія, ферт, нүйдө кулаклыс політика, медым кың не кың торкы вёркылёдан ужлы. Тащом мөвпјасыскөд щоң вермасны шетни сеңшом мөвпјас, „мың молтө лезан да сій ачыс летчас“. Тајо кыкнан мөвпјасыс кулакјаслы да најо агентурајаслы мөвп тајо кыкнан мөвплискөд коло быдлуня ужын нүйдёны чорыд тыш. Коло веекыда шуни, вёркылёдан уж сія мілан Војув крајын оніжа кадын сувтас медыжыд ужон ужалыс крестана вояын. Тајо уж вермана і почана, но қоті оз пош лезни тајо ужсө код-кө выл озбене—самотокон муном выл. Колхознікјас, гөл, шоркофем олыс крестана да вёр фронтвывса геройјас вояын сувтө мөг: вёрвочан программа тыртөм да сезон помасом бөрті сразу-жә переключитчыны бригадајас котыртчыбын вёркылёдан уж выл. Партийи-комсомольской, профсоюзной да сөветской органдызацијаслы быд лунса мөг сій, мың ассыныс ужныс сіз-жә переключитчыны вёркылёдом да түсов гора-көза нүйдөм выл. Паскыда нүйдны вёр деланкајасын, колхозјасын, сіктасын быдлуня разјаснителнөй уж кылдочом да гора-көза уж жылы. Вёрын ужалингас пёвсны нүйдавны специальности собрањијасын кылдочом уж жылы, кың буржыка нүйдны выльногса, молъён, вёркылёдом. Собрањијасын пир нүйдны, медым асбазателство пир не колын сіктин неёти ужавны мунтөм мортас. Сіз-жә і колхозјасын коло пунктами быдлуня уж вёркылёдом

да коза кежлө болжевик самын лёсöдчом кылдочом мөгыс. Обколхоз сојузлоп волі леңдома специальность обажитана шуом колхознікјасын кылдочан уж выл озстом жылы. Таво колхозјас жу жылы молъён вёркылёдигиң должоне сетни асланыс піве 7000 морт, а түсов го-ра-көза нүйдигиң колхозјасын кылдочан уж выл оз ешажык. Тајо шуомјассо колхознікјасын ков простира колын бумага вылын, а коло піртни олдом збылы. Колхознөј вёр бердышын ужалыс бригадајасын коло оніжә переключитчыны кылдоч уж выл.

Вёрпромхозјасын договорјас күтөмөн коло ештөнди апрель 15-д лун кежлө, а бригадајас котыртөм колхозјасын коло понавны апрель 20-д лун кежлө. Быд бригадао і быд участок коло индиги бригадајас торжын бригадајас півснын вескөдлесіс, коди пондас отвечајтиң сія участокын уж муном күчә. Колхознікјас тајо кылдочан ужас должене сувтны медвоџарадајас да ас бөрсө кыскыны асныс бердө котыртөмөн став отка го-шоркофема олыс крестана да бригадао. Кылдочан ужын коло паскыда нүйдны ота-мөд бригадајас костын соцоордјасом да ударнічество, медым өдінжык кылдочын вёрсө мestaо да не колын қоті кер катишшо, берего, иі полојасо

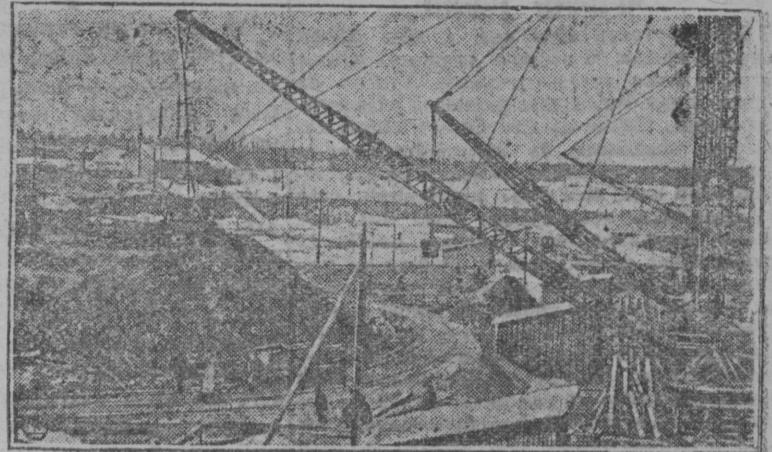
Оні мілан вояын быд колхознік, го-шоркофема олыс крестана вояын сувтө сешом мөг: лоны не сомын простира ударнікөн тајо гырыс ужассө вөчігөн, но і секі-жә мед сій велодө технікас, кың пір-бұржыка механическим кылдочом, лотовка стройтом да с. в.

Болжевик самын кулакјас выл став фронт паста наступајтөмөн, попјаслы да кулакјаслы праңык-сө піртамоударніја да лунясо, ударній қеделәо. Тыртамоударніја да го-ро-көза кежлө.

Колхознік, гөл, шоркофема олыс крестана! Топыда Ленинскай партия бердө котыртөмөн піртамоударніја да го-ро-көза кежлө.

Гем-Вас.

Стройтөні
гидро-электро-
станция
Свістрој



Лёсöдам колхознөј кадр

Таво вылын-жін област пастаңылод котыртому колхозјасы 30% го-шоркофема олыс көңајствос. Вөздөс колхознөј гы нөшта-на кыптар, і зев-жін матын сій кадыс, кор унжык крестана овмбасыс лод котыртому колхозјас. Но колхозјас котыртому, медеа-жін колхозјас да юнмөдөмнен ембес уна-дескыторјас, кодиас да бирбиды коло бостыны онісан-жә. Medea војдөр паныдаңы колхозјас спет-сиялістјас сұкситом: абу-на тыр-мымын агрономјас, әттөвөдјас, ма-шинаи вөфітчыны күжисејас, күт-нечјас дај уна сікас мүкдө спецјас. А натог, спетсиялістјастог, жона сөккыд кылдочны план-вөр-културній көңајство. Сы веңна кадр лёсöдам сұлало колхозјас вояын самын бое-вөр-могын. Кың-жә пір-бұржыка мestaо да қоті кер катишшо, берего, иі полојасо

Та мөгыс коло колхозјасын ор-ганізујтавны курсјас, кружокјас да мүкдө сікас велодөмјас. Ферт ков-мас курсјас да кружокјас да кре-пыва орғанізујтавны, мед прамбј школајас да вөліні. Med быд чу-кортчылын выл вөлі локтөн став велодчысыс, дај мед гортаңын вөлі најо щоң велодчоны. Од сомын-кө пондан волыны, шуам віт лун піннін отчыд, а сезеа гортаң веңіг он заңимајтчи, сек омблік лод велодчомын. Medea-жін том јөзли коло жона бостыны велод-чом дорд, дај олдма колхознікјас да колхознітсајас да коло жона кыскыны. Велодчыас суроны сіктасын. Сен ембес агрономјас, үші-төлјас, ізбачјас, пельшорјас дај мүкдө спецјас, коло најо кыскыны прамбј уж выл, мед најо вөчісны колхознікјасын агрономс, әттөвөдјес да мүкдө сікас кваліфика-цијаса ужалысјасо.

Kad бостыны велодчыны, кад ла-дејтны технікаи колхознікјасы ассыныс, од сымында спетсиялістјас, мыңта коло колхозјасы, школајас да другон он на велод, а меставылас пір-бұржыка мestaо да го-ро-көза кежлө. Ферт ковмас веңідін дышбідчомт, но од велод-чомыс колхознікјасы-жә пілзасыс. Регыд колхознөј мүјас выл вө-асны тракторјас да мүкдө сложній машінајас, а сій машінајаснас ве-кодлысјасыс, спецјасыс абу-се. Коло лёсöдам ве-

Тајо велодомас коло паскыда кыскыны велодчыас да отсасы-јасо ШКМ-са велодчыас дај велодчыас. Mi нафектам, мың ШКМ-јас пир-жә кыласы тајо чу-костомс.

Коло чорыда мыждыны де-фицитнөй төвар таргајтыс-јасо

Ажқина (Jemdin Gr.) кооператив-прікадиціјас нүйдома бредітель-скөй уж. Прікадиціліганс најо-лавкасыс уна нүймабе промтөвар-гортаныс, кодиас да юнмөдөма. Уж вылыс вештөма кыкна-ныс, а сіз-жә вештөма уж вылыс Коопбіјуроса јуралыс Баліндес. C. B.

Отв. редактор Ф. Зеңегов.

Обявление

К сведению учреждений, организаций и предприятий

Принимаем заказы на выполнение приходо-расходных ордеров, фактур, накладных, афиши-безымянок, квитанций, различного рода бланков, билетов, талонов и др. медик работ.

На данного рода работы желательно получение годовых заказов. Просим заказчиков поспешить с дачей заказов. После 15 июня типография будет загружена другими работами и выполнением мелких заказов будет задерживаться.

На коморские книги и проч. годовые заказы должны быть сданы не позже 15 июля, чтобы включить в план работ типографии и сделать заказ на необходимое количество бумаги.

При даче заказов обязательно указывать форму расчета (через Госбанк, посылка налож. платежем и т. д.).

Так же принимаем заказы на переплет книг, как от учреждений, так и частных лиц.

Типография Кими Госиздата
0-3

Лозымса колхознікјасын шефіаслы бтвет Большевистской мөд тулысын котыртам колхоз 50 процентов овмосс

Лозымса (Сыктыв район) колхознікјаслы кустобөй собрањијо видали, Рабіс шленјасын шефствујт յылыс Gimb-Ванлыс доклад кывабом бөрті шуисы: „Mi колхознікјас прімітамо ыжыд ентузіазмом тајо тајо јуборсө. Талун мі получитім шефјассан підапкі, візму ужалан машінајас, ыщкан да куртап машіна. Mi колхознікјас ассынны ыстам рабісса шленјасы біа чолом да нафектам, мың шефјас і вөзбө пондасны отсавны колхозес юнмөдом да ыждөдом мөгыс.

Кустобөй собрањијо колхознікјаслы шуис: Mi колхознікјас мөд түсов көзә кампањио дырја көсіјысам кыскыны колхоз 50% ыжыд ентузіазмом тајо тајо јуборсө. Талун мі получитім шефјассан підапкі, візму ужалан машінајас, ыщкан да куртап машіна. Mi колхознікјас ассынны ыстам рабісса шленјасы біа чолом да нафектам, мың шефјас і вөзбө пондасны отсавны колхозес юнмөдом да ыждөдом мөгыс.

Колхознікјаслын бтвет